



Rosae I Congresso Internacional de Linguística Histórica

Homenagem a Rosa Virgínia Mattos e Silva
26 - 29 de julho de 2009
Salvador - Bahia - Brasil

PROGRAMAÇÃO

ABERTURA

Data	Horário	Atividade	Participantes
26.07.2009 (domingo)	19h00	Cerimônia de Abertura	Tânia Conceição Freire Lobo (Ufba) (Discurso de abertura) Maria Helena Mira Mateus (Universidade de Lisboa) (Saudação à homenageada) Ataliba Teixeira de Castilho (Usp/Unicamp/Cnpq) (Saudação à homenageada) Demais autoridades integrantes da mesa
	21h00	Lançamento da biografia autorizada Coquetel de abertura	

ESTRUTURA GERAL DIÁRIA DO CONGRESSO

Horário	Atividade
08h00-10h00	Minicursos
10h00-10h30	Intervalo
10h30-12h00	Sessões de comunicações individuais
12h00-14h00	Intervalo
14h00-15h30	Sessões de comunicações coordenadas e individuais
15h30-16h00	Intervalo
16h00-18h00	Mesas-redondas
18h00-18h30	Sessão de painéis
18h30-20h30	Conferência

DIA 27 DE JULHO DE 2009

DAS 10h30 ÀS 12h00 - SESSÕES DE COMUNICAÇÕES INDIVIDUAIS

CI 01 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

Coordenadora: Rita de Cássia Queiroz (UEFS)

- 1) O campo léxico-semântico corpo humano: uma análise do que se registra em capitais do norte e do sul do Brasil - Daiane Cunha dos SANTOS (UFBA)
- 2) Glossário socioterminológico do *reggae* maranhense - Georgiana Márcia Oliveira SANTOS (UFC)
- 3) Léxico rural em Goiás numa perspectiva tridimensional - Maria Helena de PAULA (UFG)
- 4) Os topônimos do Nordeste - Joana Angélica Santos LIMA (UFMG)

CI 02 - SALA DRUMMOND DE ANDRADE

Coordenadora: Marcela Moura Torres Paim (UFBA)

- 1) Estudos com vistas a um atlas lingüístico do Oeste do Rio Grande do Norte - Moisés Batista da SILVA (UFRN) e Kátia Cilene David da Silva (Universidade Estadual do Ceará)
- 2) Atlas lingüístico léxico-semântico de Iguatu - Fabiana dos Santos LIMA (UFC)



PROGRAMAÇÃO

- 3) Atlas lingüístico do município de Ponta Porã, MS - AliPP: fotografias dialetais de uma região de fronteira - Regiane Coelho Pereira REIS (UEMS)
- 4) Estudo da formação e expansão do dialeto caipira em Capivari - Rosicleide Rodrigues GARCIA (USP)

CI 03 - SALA GRACILIANO RAMOS

Coordenador: Zenaide de Oliveira Novais Carneiro (UEFS)

- 1) Manuscritos do século XVIII: aspectos culturais no preparo do charque sulista - Cátia SCHREINER (USP)
- 2) Estudo da concordância verbal em *Bertulameu e Prexeda na Foia dos Rocêro* - Luís Henrique Alves GOMES (UFBA)
- 3) A relevância das tradições discursivas para a ordem dos clíticos pronominais em lexias verbais simples e em complexos verbais presentes em cartas de leitores do domínio jornalístico - Márcia Saldanha PETERSON (UFRJ)
- 4) Os pronomes clíticos no PE e no PB do século XXI: um estudo comparativo - Sílvia Rita Magalhães de OLINDA (UNEB)

CI 04 - SALA FERNANDO PESSOA 1

Coordenador: Norma Lúcia Fernandes de Almeida (UEFS)

- 1) Documentos portugueses do século XIX no Uruguai - Mirta GROPPi (USP)
- 2) Divergências e convergências tratamentais no português e no espanhol em cartas produzidas em duas regiões do Uruguai oitocentista - Aline Santos SILVA (UFRJ)
- 3) El tratamiento pronominal singular: el objeto directo em el español del Uruguay en siglo XIX - Virgínia BERTOLOTTI (Universidad de República)
- 4) Recortes históricos e evidências lingüísticas: o tratamento na epistolografia setecentista - 2º Marquês do Lavradio - Adriana Angelita da CONCEIÇÃO (USP) e Leonardo Lennertz MARCOTULIO (UFRJ)

CI 05 - SALA FERNANDO PESSOA 2

Coordenador: Klebson Oliveira (UFBA)

- 1) História da alfabetização na província do Espírito Santo na década de 1870 - Maria da Penha dos Santos ASSUNÇÃO (Escola Assisolina de Assis Andrade - ES)
- 2) Migrações, formação de comunidades rurbanas e alfabetização - Rodrigo Alípio Carvalho NASCIMENTO (UFRJ), Maria Clara Fonseca PEREIRA (UFRJ) e Maria Cecília de Magalhães MOLLICA (UFRJ)
- 3) A influência de famílias de camadas populares na formação de filhos leitores - Sívio Roberto Silva CARVALHO (UNEB)
- 4) Histórias de letramento na comunidade rural de Saquinho: memórias de idosos - Áurea da Silva PEREIRA (UNEB)

CI 06 - SALA GUIMARÃES ROSA

Coordenadora: Rosa Borges dos Santos (UFBA)

- 1) Aspectos filológicos, lingüísticos e gramaticais da *Peregrinação de Etéria* - Maria Cristina da Silva MARTINS (UFRS)
- 2) O sujeito em *Le grand routier de mer* - Rita Maria Ribeiro BESSA (UFBA e UEFS)
- 3) *De Re Rustica*: uma edição do manuscrito de Fernão de Oliveira - Mairim de Alencar PACHECO (UFBA)

CI 07 - SALA FERNANDO PESSOA 3

Coordenadora: Carola Rapp (UFBA)

- 1) O papel do padrão não-marcado paroxítono no latim em suas variedades clássica e vulgar: uma análise otimalista sobre a mudança no acento primário - Roberto Botelho RONDININI (UFRJ)
- 2) Estudo do acento secundário nas cantigas medievais galego-portuguesas: questões metodológicas - Gladis MASSINI-CAGLIARI (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 3) A origem do timbre como marca morfológica - José Antonio SOUTO (Universidad de Santiago de Compostela)
- 4) Contribuições dos textos aljamiados para o melhor entendimento do português - Alécia Teles DUCHOWNY (UFPB)



PROGRAMAÇÃO

CI 08 - SALA CASTRO ALVES

Coordenadora: Maria de Fátima Ribeiro (UFBA)

- 1) Quando o falar nos interroga - Urânia MariaTourinho PERES (Colégio de Psicanálise da Bahia)
- 2) O drama das relações das línguas entre si e o multilingüismo na prática de sua própria língua: o acervo literário de Jorge Amado e a escritura da cidade da Bahia - Elisabeth BALDWIN (UFBA)
- 3) Sob a sanha de picaretas mórbidas: cultura imaterial em Eurico Alves, 1952-1964 - Clóvis Frederico Ramaiana Moraes OLIVEIRA (UNEB e UnB)

CI 09 - SALA FERNANDO PESSOA 4

Coordenador: Emília Helena Portela de Souza (UFBA)

- 1) O desenvolvimento do *a-* como prefixo de negação na língua portuguesa - Lucas CAMPOS (UESB)
- 2) Reanálise e gramaticalização de *lá:* uma abordagem formal - Bruna Karla PEREIRA (UFMG)
- 3) Um estudo diacrônico da emergência dos marcadores discursivos *olha* e *vê* - Cláudia Andrea Rost SNICHELOTTO (UFSC)
- 4) *Ir* em vários sentidos ao longo da história do português Josane Moreira de OLIVEIRA (UEFS) e Andréia Caricchio Café GALLO (UEFS)

CI 10 - SALA JOSÉ DE ALENCAR

Coordenadora: Therezinha Maria de Mello Barreto (UFBA)

- 1) Presente *versus* pretérito imperfeito do indicativo: uma análise histórica em peças teatrais dos séculos XIX e XX - Maria Polyanne Andrade de ALCÂNTARA (UFC)
- 2) O emprego do pretérito mais-que-perfeito através dos séculos - Joalede Gonçalves BANDEIRA (UFBA)
- 3) O uso de modo verbal nas orações concessivas: um estudo em tempo real - Érica Sousa de ALMEIDA (UFRJ)
- 4) Uma visão diacrônica sobre a alternância passiva com verbos transitivos indiretos no português - Rozana Reigota NAVES (UnB) e José Ricardo dos SANTOS (UnB)

CI 11 - SALA ZÉLIA GATTAI 1

Coordenadora: Nancy Vieira (UFBA)

- 1) Andrés Bello e a primeira gramática do espanhol americano - Luizete Guimarães BARROS (UFSC)
- 2) O castelhano, visto por nós, ontem - Miguel António Costa GONÇALVES (Faculdade de Filosofia de Braga, Portugal)
- 3) Línguas africanas em gramáticas missionárias no Brasil: o caso da *Arte da língua de Angola* de Pedro Dias - Fabrício BRANDÃO (UEFS)
- 4) Uso e norma nas *Regras da língua portuguesa, espelho da língua latina* - Marli Quadros LEITE (USP)

CI 12 - SALA ZÉLIA GATTAI 2

Coordenador: Elmo Santos (UFBA)

- 1) Tradição textual e mudança lingüística nas estratégias de indeterminação do sujeito - Natália Gilvaz PONTES (UFRJ)
- 2) Descrição do espaço *x* tipologia textual no português paulista nos séculos XVIII, XIX e XX - Verena KEWITZ (UNICAMP)
- 3) As formas de tratamento na tradição discursiva carta oficial, século XIX - Adivânia Franca de MOURA (UFPB)
- 4) Certidões: uma tradição discursiva nos textos jurídicos - Jerônimo de Souza VIEIRA (UFPB)

DIA 27 DE JULHO DE 2009

DAS 14h00 ÀS 15h30 - SESSÕES DE COMUNICAÇÕES COORDENADAS

SESSÕES DE COMUNICAÇÕES INDIVIDUAIS

CC 01 - SALA GRACILIANO RAMOS

O IMPERATIVO NO PORTUGUÊS BRASILEIRO: ENFOQUES SINCRÔNICOS E DIACRÔNICOS



PROGRAMAÇÃO

Coordenadora: Dilcéia Almeida SAMPAIO (UNEB)

- 1) Manifestação/expressão do imperativo em peças teatrais brasileiras representativas do século XX - Dilcéia Almeida SAMPAIO (UNEB)
- 2) Propagandas publicitárias: um meio incorporador e difusor da variação do modo imperativo - Carolina Queiroz ANDRADE (UnB)
- 3) O papel da família e dos traços identitários no processo de variação e mudança linguística - Daisy Bárbara Borges CARDOSO (UnB)
- 4) Atos de comando codificados pelo imperativo em peças teatrais dos séculos XIX e XX: uma análise variacionista - Francisca Natália Sampaio PINHEIRO (UFC)

CC 02 - SALA CASTRO ALVES

AS PESQUISAS DESENVOLVIDAS COM O ACERVO DO MOSTEIRO DE SÃO BENTO DA BAHIA

Coordenadora: Alícia Duhá LOSE (UFBA e Faculdade São Bento da Bahia)

- 1) O acervo documental do Mosteiro de São Bento da Bahia - Alícia Duhá LOSE (UFBA - Faculdade São Bento da Bahia / Mosteiro de São Bento da Bahia)
- 2) Sermões de Dom Frei Domingos da Transfiguração Machado: *Sermão Paixão* - descrição extrínseca e intrínseca - Marília Andrade NUNES (UFBA / Mosteiro de São Bento da Bahia)
- 3) *Livro I do Tombo do Mosteiro de São Bento da Bahia*: descrição extrínseca e intrínseca do documento do século XVI - Marla Oliveira ANDRADE (UFBA)
- 4) Breves notícias de Catarina Paraguaçu a partir de seu testamento - Vanilda Salignac de Sousa MAZZONI (Faculdade São Bento da Bahia)

CC 03 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

O PERCURSO DO LÉXICO: UMA INTEGRAÇÃO ENTRE LÍNGUA PORTUGUESA, LINGÜÍSTICA E LITERATURA

Coordenador: André C. VALENTE (UERJ)

- 1) Aspectos semântico-discursivos da neologia de Mia Couto - André C. VALENTE (UERJ)
- 2) A importância do léxico na produção textual em Othon Moacyr Garcia - André CONFORTE (UERJ)
- 3) Os meandros vocabulares de João Ubaldo Ribeiro - Denise Salim SANTOS (FACHA- Faculdades Integradas Hélio Alonso / UNIG-Universidade Iguazu)
- 4) O verbo em *Vidas Secas*: um capítulo do léxico literário brasileiro - José Carlos Santos de AZEREDO (UERJ)

CC 04 - SALA FERNANDO PESSOA 1

SINTAXE DO PORTUGUÊS BRASILEIRO: ARGUMENTOS VERBAIS, CATEGORIAIS VAZIAS E PRONOMINAIS

Coordenadora: Edivalda Alves ARAÚJO (UFBA)

- 1) O tópico nas atas de escravos africanos do século XIX - Edivalda Alves ARAÚJO (UFBA)
- 2) O traço de animacidade no licenciamento da ON em duas comunidades rurais afro-brasileiras do estado da Bahia - Maria Cristina FIGUEIREDO (UNIME e UFBA)
- 3) Complementos dativos sem preposição no dialeto da Zona da Mata (MG) e de Helvécia (BA) - Rerisson CAVALCANTE (USP/FAPESP) e Isis Juliana Figueiredo de BARROS (UFBA)
- 4) No rastro do apagamento: pronomes clíticos nas funções recíproca, reflexiva, apassivadora e indeterminadora - Regina Lúcia BITTENCOURT (UFBA)

CC 05 - SALA FERNANDO PESSOA 2

TRAJETÓRIA DO PORTUGUÊS: ANÁLISES FUNCIONALISTAS

Coordenadora: Mariângela Rios de OLIVEIRA (UFF)

- 1) Análise diacrônica da negação no português do Brasil - Maria Angélica Furtado da CUNHA (UFRN/CNPq)
- 2) Tempo e espaço: a descrição gramatical de advérbios e o seu uso em textos de diferentes sincronias na língua portuguesa - Maria João MARÇALO (Universidade de Évora)



PROGRAMAÇÃO

- 3) A trajetória do português coloquial brasileiro em direção às línguas ergativas - Maria Jussara Abraçado de ALMEIDA (UFF)
- 4) Trajetória de pronomes locativos na gramática do português - Mariângela Rios de OLIVEIRA (UFF)

CC 06 - SALA FERNANDO PESSOA 3

UM ESTUDO SOBRE A CONCORDÂNCIA E O MODO VERBAIS: PERSPECTIVA HISTÓRICA

Coordenadora: Vívian MEIRA (UNEB e UNICAMP)

- 1) Tempo e forma verbais condicionando a (não-) realização do sujeito nulo - Elisângela GONÇALVES (INSTITUIÇÃO)
- 2) Concordância verbal na gramática racional portuguesa: uma análise à luz da *Grammatica Philosophica da Lingua Portuguesa* de Jeronymo Soares Barbosa (século XIX) - Jorge Augusto Alves da SILVA (UESB)
- 3) Presente do subjuntivo e presente do indicativo: um encontro na história - Tatiana Schwochow PIMPÃO (UFSC)
- 4) Um estudo sociolingüístico do uso do modo subjuntivo no português do Brasil: uma comparação entre o português urbano e o português rural - Vívian MEIRA (UNEB e UNICAMP)

CC 07 - SALA JOSÉ DE ALENCAR

VOZES MESTIÇAS NOS QUATRO HORIZONTES DA FRANCOFONIA

Coordenadora: Celina SCHEINOWITZ (UFBA)

- 1) Kourouma et Mabanckou: litterature africaine et modernites - Biringanine NDAGANO (Universidade das Antilhas)
- 2) A dramaturgia de Michel Tremblay: metamorfose do trivial pelas feições diferenciadas de uma língua mestiça - Denise Maria Gurgel LAVALLÉE (UNEB)
- 3) Mestiçagem em língua francesa: o caso Césaire - Lilian Pestre de ALMEIDA (UFF)
- 4) Mestiçagem do francês nas Américas: o caso do Haiti - Celina SCHEINOWITZ (UFBA)

CC 08 - SALA DRUMMOND DE ANDRADE

GRAMATICALIZAÇÃO: PRINCÍPIOS E APLICAÇÕES

Coordenador: Lorenzo VITRAL (UFMG/CNPq)

- 1) Sobre o estatuto categorial dos itens *contudo*, *entretanto* e *entanto* no português medieval - Ana Paula ROCHA (UFOP)
- 2) Gêneros textuais na metodologia de pesquisa de gramaticalização - Laura Camisassa Rodrigues LOBATO (UFMG)
- 3) A universalidade dos processos de gramaticalização e sua relação com o português do Brasil - Lorenzo VITRAL (UFMG)
- 4) Seleção da forma nominal no interior da perífrase verbal: resultado de uma restrição sintática da gramaticalização de auxiliares - Sueli Maria COELHO (UFMG)

CC 09 - SALA FERNANDO PESSOA 4

A ALIANÇA ENTRE ABORDAGENS QUANTITATIVAS E PERSPECTIVAS FORMAIS: REPERCUSSÕES SOBRE O ESTUDO DAS MUDANÇAS GRAMATICAIS DO PORTUGUÊS

Coordenadora: Maria Clara PAIXÃO DE SOUSA (USP)

- 1) A subida de clíticos na história do português europeu: mudança e continuidade - Aroldo Leal de ANDRADE (UNICAMP)
- 2) O fenômeno da interpolação: pistas para três gramáticas na diacronia - Cristiane Namiuti TEMPONI (UESB)
- 3) A expressão dos sujeitos no português clássico e no português brasileiro: hipótese para uma reanálise gramatical - Maria Clara PAIXÃO DE SOUSA (USP)
- 4) As construções passivas na história do português - Sílvia Regina de Oliveira CAVALCANTE (UFRJ)

CC 10 - SALA ZÉLIA GATTAI 1



PROGRAMAÇÃO

TRADIÇÃO E INOVAÇÃO EM ESTUDOS DIACRÔNICOS DE GÊNEROS TEXTUAIS

Coordenadora: Bernardete BIASI-RODRIGUES (UFC)

- 1) Uma proposta para a análise diacrônica dos gêneros - Áurea Suely ZAVAM (UFC)
- 2) A integração de linguagens na composição histórica do gênero textual anúncio - Bernardete BIASI-RODRIGUES (UFC)
- 3) Como ser mãe, dona-de-casa, esposa educadora: conselhos em revistas femininas da 1ª metade do século XX - Nukácia Meyre Silva ARAÚJO (UFC)
- 4) Tradições discursivas: constituição e mudança do gênero discursivo carta do leitor em revistas femininas - Maria Lúcia da Cunha Victório Oliveira ANDRADE (USP)

CI 37 - SALA GUIMARÃES ROSA

Coordenadora: Suzana Alice Marcelino CARDOSO (UFBA)

- 1) Paralelismos entre o desenvolvimento histórico do gerúndio da família Românica (tronco Indo-europeu) e o do subgrupo Mawé-Awetí-Tupí-Guaraní (tronco Tupí) - Aryon Dall'Igna RODRIGUES (IL, LALI, PPG L-UnB) e Ana Suelly Arruda Câmara CABRAL (IL, LALI, PPG L-UnB/CNPq)
- 2) Macro-Daha: reconstrução de um tronco lingüístico do noroeste amazônico - Marcelo Pinho de Valhery JOLKESKY (UNICAMP)
- 3) Linguística histórica, historia de la lingüística y las polémicas acerca de las llamadas 'lenguas generales' - Ana Patrícia RONA (Mount Holyoke College)

CI 38 - SALA ZÉLIA GATTAI 2

Coordenador: Antônio Marcos Pereira (UFBA)

- 1) La pluma imaginaria: la figura de la mujer como sujeto epistolografico en los manuales epistolares - Carmen Serrano SANCHEZ (Universidade de Alcalá)
- 2) "Raspa e restos me interessam": leituras das cartas de Ina von Binzer para uma história da leitura e da escrita no Brasil - Ananda TEIXEIRA (Universidade Salgado de Oliveira - Salvador-BA)
- 3) Escolarização, letramento e escrita de cartas na Bahia de meados do século XX - Ana Sartori GANDRA (UFBA)
- 4) Memórias e diário: fontes para a história do português brasileiro - Ana Cristina Santos FARIAS - UNIFACS)

DIA 27 DE JULHO DE 2009

DAS 16h00 ÀS 18h00 - MESAS-REDONDAS

MESA 1 - SALA ZÉLIA GATTAI GEOLINGÜÍSTICA ROMÂNICA

Coordenadora: Suzana Alice Marcelino CARDOSO (UFBA/CNPq)

- 1) Où en est la géolinguistique romane ? - Michel CONTINI (Universidade de Grénoble)
- 2) Geolinguística, sustrato y contacto linguístico: español, português e italiano en Uruguay - Adolfo ELIZAINCÍN (Universidade da República)
- 3) Os métodos cartográficos nos Atlas Linguísticos - João António das Pedras SARAMAGO (Centro de Linguística da Universidade de Lisboa)
- 4) ALiB - um atlas nacional com dimensões continentais: problemas, soluções, resultados - Suzana Alice Marcelino CARDOSO (UFBA/CNPq)

MESA 2 - SALA FERNANDO PESSOA 1 MORFOLOGIA

Coordenadora: Juliana Soledade BARBOSA COELHO (UFBA)

- 1) Nominalização deverbal no português arcaico e médio - Graça Maria RIO-TORTO (Universidade de Coimbra)
- 2) O passado presente em construções lexicais: uma análise do nominalizador -ção na língua portuguesa - Margarida Maria de Paula BASÍLIO (PUC - RJ/CNPq)



PROGRAMAÇÃO

- 3) A produtividade dos sufixos portugueses do ponto de vista diacrônico - Mário Eduardo VIARO (USP)
- 4) A antroponímia no português arcaico: aportes sobre a sufixação em prenomes - Juliana Soledade BARBOSA COELHO (UFBA)

MESA 3 - SALA FERNANDO PESSOA 2

HISTÓRIA DA LEITURA E DA ESCRITA

Coordenador: Klebson OLIVEIRA (PRODOC/UFBA)

- 1) Língua e linguagem: isso não se escreve - Rita MARQUILHAS (Universidade de Lisboa)
- 2) Escribir cartas. Escritura y comunicación epistolar en España (Siglos XVI a XX) - Antonio CASTILLO GÓMEZ (Universidade de Alcalá)
- 3) O nome dela era Rosa: epistolografia feminina no Brasil do século XVIII - Klebson OLIVEIRA (PRODOC/UFBA) & Tânia Conceição Freire LOBO (UFBA)

MESA 4 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

MORFOSSINTAXE DO PORTUGUÊS ARCAICO

Coordenadora: Ilza Maria de Oliveira RIBEIRO (UFBA/CNPq)

- 1) Ordem de palavras e interpretação - Ana Maria MARTINS (Universidade de Lisboa)
- 2) Periodização e competição de gramáticas: o caso do português médio - Charlotte Marie Chambelland GALVES (UNICAMP/CNPq)
- 3) *Rosae, Rosis*: inspiração na busca dos pronomes dativos em A mais antiga versão portuguesa dos "Quatro livros dos Diálogos de São Gregório" - Maria Aparecida TORRES MORAIS (USP)
- 4) Completivas com 'duplo que' no português arcaico - Ilza Maria de Oliveira RIBEIRO (UFBA/CNPq)

MESA 5 - SALA FERNANDO PESSOA 3

O PORTUGUÊS EM CONTATO NA ATUALIDADE

Coordenadora: América Lúcia Silva CÉSAR (UFBA)

- 1) Contacto de línguas em Moçambique: algumas reflexões sobre o papel das línguas bantu na formação de um novo léxico do Português - Maria Perpétua Morgado GONÇALVES (Universidade Eduardo Mondlane)
- 2) Contatos lingüísticos nas fronteiras do Brasil com os países do MERCOSUL - Gilvan MÜLLER DE OLIVEIRA (UFSC e IPOL)
- 3) Educação lingüística e os significados da língua portuguesa na escola indígena - América Lúcia Silva CÉSAR (UFBA)
- 4) O português em contato na atualidade - Henrique MONTEAGUDO ROMERO (Universidade de Santiago de Compostela)

DIA 27 DE JULHO DE 2009

DAS 18h00-18h30 - SESSÃO DE PAINÉIS

PAINEL 1

Qual será/vai ser o futuro do Brasil?

Isabella Almeida de SOUZA (UEFS)

PAINEL 2

A ordem dos constituintes com verbos transitivos e inergativos na escrita padrão portuguesa e brasileira: marcas de uma mudança gramatical? -

Fernanda Chiappetta SILVEIRA (UFF)

PAINEL 3

A expressão do passado imperfeito na obra dos cronistas Fernão Lopes, Rui de Pina e Duarte Galvão

Amanda Matos SANTOS (UFSE), Eliana dos Santos Silva de CARVALHO (UFSE) e Ivone Soares de ANDRADE (UFSE)

PAINEL 4

A variação na realização do sujeito pronominal nas comunidades rurais afro-brasileiras de Sapé e Helvécia - Bahia

Shirley Freitas SOUSA (UFBA)



PROGRAMAÇÃO

PAINEL 5

Cartas cariocas dos anos 30: o tratamento e o perfil sociolingüístico da amostra

Janaína Pedreira Fernandes de SOUZA (UFRJ) e Érica Nascimento SILVA (UFRJ)

PAINEL 6

Desfazendo as tranças: estudo renovado sobre a interferência das línguas africanas no léxico do português brasileiro

Carmen Lúcia de MEDEIROS (UFBA)

PAINEL 7

Inventário de signos lexicais para um glossário de termos oficiais do labor cartorial

Fernanda de Paiva Rodrigues Fleuri e CASTRO (UFG)

PAINEL 8

Novas fontes para a reconstrução da história lingüística do Brasil colonial

Wagner Carvalho de Argolo NOBRE (UFBA)

PAINEL 9

A história das palavras na sala de aula

Dulcilene Silva Freitas GOMES (UESB)

PAINEL 10

Edição interpretativa e elaboração de vocabulário de um documento quinhentista escrito em português

Cristiane Santos PEREIRA (UFBA)

PAINEL 11

Escrita e oralidade no texto dramático de cordel: uma análise de *Antônio, meu santo*, de João Augusto

Fabiana Prudente CORREIA (UNEB)

PAINEL 12

Edição modernizada do *Dietário de vida e morte dos monges do Mosteiro de São Bento da Bahia* Gércica

Alves SANCHES (UFBA) e Alícia Duhá LOSE (UFBA)

PAINEL 13

***Fidalgos e vaqueiros* de Eurico Alves: o léxico e os recortes da cultura sertaneja**

Alexandra Soares dos SANTOS (UEFS) e Érica Azevedo SANTOS (UEFS)

PAINEL 14

Narrativas orais kiriri(s) em língua portuguesa: filologia e linguística em prol do registro de traços de uma cultura macro-jê

Hirão Fernandes Cunha e SOUZA (UFBA)

PAINEL 15

Estratégia de indeterminação do sujeito na variante feirense

Janivam da Silva ASSUNÇÃO (UEFS)

PAINEL 16

O tratamento nas cartas da família Affonso Penna (1896-1926)

Rachel de Oliveira PEREIRA (UFRJ)

PAINEL 17

O comportamento das estratégias de relativização em duas comunidades rurais portuguesas - Verônica de Souza SANTOS (UFBA)

PAINEL 18

A ortografia do português brasileiro dos autos de querela de 1807 a 1813

Patrícia de Oliveira BATISTA (UFC), Felipe Augusto da Silva SOUZA (UFC) e Rafael Alverne Freitas de ALBUQUERQUE (UFC)

PAINEL 19

O efeito do contato entre línguas nas estratégias de relativização do PB

Renata da Silva Macambyra FERREIRA (UFBA)

PAINEL 20

Estudo etnotopônimo e histórico do município de Dianópolis

Rosana Rodrigues ALMEIDA (UFT)

PAINEL 21

"Gerundismo": uma metafísica do gerúndio?



Rosae I Congresso Internacional de Linguística Histórica

Homenagem a Rosa Virgínia Mattos e Silva
26 - 29 de julho de 2009
Salvador - Bahia - Brasil

PROGRAMAÇÃO

Rafael Luz SERAFIM (UFBA)

PAINEL 22

As estratégias de referência ao interlocutor usuais na variedade urbana

Viviane Maia dos SANTOS (UFRJ)

PAINEL 23

“Anas Marias” e “Antônios Josés”: a produtividade dos nomes duplos na antropônimo baiana Ana

Carolina Horta de SOUZA (UFBA)

PAINEL 24

O passado e o presente das vogais do português: um estudo partindo das cantigas de Dom Dinis

Wilker Luiz de Melo BARBOSA (UFAL)

DIA 27 DE JULHO DE 2009

ÀS 18h30 - CONFERÊNCIA PLENÁRIA - AUDITÓRIO FERNANDO PESSOA

ROSAE: desvelando um dativo

Rosa Virgínia Barretto de Mattos Oliveira e Silva

DIA 28 DE JULHO DE 2009

DAS 10h30 ÀS 12h00 - SESSÕES DE COMUNICAÇÕES INDIVIDUAIS

CI 13 - SALA GRACILIANO RAMOS

Coordenadora: Eliana Pitombo Teixeira (UEFS)

- 1) A concordância verbal no português da Bahia: variáveis sociais - Constância Maria Alves de SOUZA (UNEB)
- 2) Apagamento de preposições em orações relativas no português culto e popular de Salvador - Bahia - Eva Maria Nery ROCHA (UFBA)
- 3) A negação na fala de Salvador - Zoraide Magalhães FELÍCIO (UNEB)
- 4) Regência verbal: entre a norma e o uso - Nelmira Moreira da SILVA (UEFS)

CI 14 - SALA DRUMMOND DE ANDRADE

Coordenadora: Zenaide de Oliveira Novais Carneiro (UEFS)

- 1) Projeto PHPP: balanço geral e banco de dados - Celciane Alves VASCONCELOS (UEL) e Fabiana ALTINO (UEL)
- 2) A história social da língua portuguesa em Juiz de Fora: contribuições para a construção do dialeto mineiro - Patrícia Fabiane Amaral da Cunha LACERDA (UFJF)
- 3) Vieira nas cartas: um remetente ainda desconhecido - Nilzete da Silva ROCHA (UFBA)
- 4) Construção de um parâmetro para se analisar o modelo oitocentista de norma culta objetiva carioca a partir dos textos folhetinescos de França Júnior - Alexandre Xavier LIMA (UFRJ)

CI 15 - SALA FERNANDO PESSOA 1

Coordenadora: Edivalda Alves Araújo (UFBA)

- 1) Estratégias de preenchimento e a natureza do sujeito nulo na história do PB - Aline Peixoto GRAVINA (UNICAMP)
- 2) Sujeitos pós-verbais e movimento do verbo na história do português europeu - André Luis ANTONELLI (UNICAMP)
- 3) Construções com verbos de alçamento no português brasileiro: um estudo diacrônico - Fernando Pimentel HENRIQUES (UFRJ)
- 4) O movimento do verbo em duas fases da língua espanhola - Carlos Felipe PINTO (UNICAMP)

CI 16 - SALA GUIMARÃES ROSA

Coordenadora: Juliana Soledade Barbosa Coelho (UFBA)

- 1) Origem e difusão do sufixo -agem nas línguas românicas - Anielle Aparecida Gomes GONÇALVES (USP)
- 2) Sufixos -dade e -ice na formação de neologismos no português brasileiro contemporâneo - Bruno Oliveira MARONEZE (USP)



PROGRAMAÇÃO

- 3) O sufixo -mento: semântica e análise de suas bases - Érica Santos Soares de FREITAS (USP)
- 4) Resquícios do português antigo na oralidade dos idosos na cidade de Goiás: uma análise subsidiada pela fonologia não-linear - Luciane Silva de Souza CARNEIRO (UFG)

CI 17 - SALA FERNANDO PESSOA 2

Coordenador: Dante Lucchesi (UFBA)

- 1) Fuentes para el estudio del contacto entre el español y las lenguas africanas em Montevideo em los siglos XVIII e XIX - Magdalena COLL MORE (Universidade da República)
- 2) Identidade étnica e práticas de letramento: análise das atas da Associação Quilombola de Araçá-Cariacá - Elvina Perpétua Ramos ALMEIDA (UNEB)
- 3) A ausência da forma *voce* numa comunidade quilombola norte-mineira - Maria do Socorro Vieira COELHO (PUC - MG)
- 4) Português expatriado, crioulos apropriados: as manifestações escritas do crioulo cabo-verdiano e do papiá kristang de Malaca - Carlos Eduardo ABBUD (USP)

CI 18 - SALA FERNANDO PESSOA 3

Coordenadora: Josane Oliveira (UEFS)

- 1) A implementação do 'você' no português brasileiro oitocentista e novecentista: um estudo de painel - Márcia RUMEU (UFRJ)
- 2) A contribuição das pistas gráficas para a gramaticalização do tratamento *Vossa Mercê* - Elaine CHAVES (UFMG)
- 3) As formas de tratamento em anúncios de venda dos séculos XIX e XX em jornais cearenses - Francisco Auricélio Rodrigues DIAS (UFC)
- 4) Os (des)caminhos do *você*: uma análise sócio-histórica do pronome *você* - Valéria Viana SOUSA (UESB)

CI 19 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

Coordenadora: Risonete Batista de Souza (UFBA)

- 1) Termos genéricos na toponímia dos municípios baianos anteriores a 1940: descrição, história, mudanças - Ricardo TUPINIQUIM (UNEB)
- 2) Aspectos históricos da toponímia na região central de Minas - Joviano Gonçalves dos SANTOS (UFMG)
- 3) Reflexões preliminares de uma pesquisa lingüística e sócio-histórica acerca dos topônimos dos municípios maranhenses - Maria Célia Dias de CASTRO (UFG) e Maria Sueli AGUIAR (UFG)
- 4) Aspectos toponímicos em *Notícia do Brasil* de Gabriel Soares de Sousa - Genésio Seixas SOUSA (UNEB)

CI 20 - SALA FERNANDO PESSOA 4

Coordenador: Serafina Pondé (UFBA)

- 1) O percurso histórico do sufixo -ia no português do Brasil sob a perspectiva morfossemântica - Ana Paula Victoriano BELCHOR (UFRJ)
- 2) Las mil y una noches de las lenguas - Alí FEIZOLLAHI (Teerã)
- 3) Padrões de composição de palavras na documentação poética medieval - Antônia Vieira dos SANTOS (UFBA)
- 4) A categoria de gênero numa perspectiva histórica e epistemológica - Raquel Nery Lima BEZERRA (UNEB)

CI 21 - SALA CASTRO ALVES

Coordenadora: Maria Cristina Figueiredo (UNIME e UFBA)

- 1) O objeto direto anafórico em anúncios de jornais baianos do século XIX e o problema da transição - Juvanete Ferreira Alves BRITO (UFMG)
- 2) Objeto direto anafórico de 3ª pessoa no português do Brasil: prescrição gramatical e pesquisas empíricas - Nordélia Costa NEIVA (UFBA)
- 3) Velejando nas águas da retomada anafórica do objeto direto: um cruzeiro na fala de Salvador - Cláudia Norete Novaes LUZ (UNEB)



PROGRAMAÇÃO

4) "De lhe pra te" ... Uma análise sociolingüística sobre o uso das formas `te` e `lhe` em posição acusativa na fala soteropolitana - Gilce de Souza ALMEIDA (UFBA)

CI 22 - SALA JOSÉ DE ALENCAR

Coordenadora: Elizabeth Reis Teixeira (UFBA)

- 1) Valor fonético das vogais postônicas /e/ e /o/ do português antigo e do moderno - Valéria Neto de Oliveira MONARETTO (UFRS)
- 2) Um estudo sociolingüístico sobre a apócope dos fonemas átonos finais /i/ e /u/ na comunidade rural de Beco, Seabra-BA Maria do Carmo Sá Teles de Araújo ROLO (UFBA)
- 3) Análise acústica de vogais de clíticos no PB - Luana Maria Siqueira MACHADO (UFRJ)
- 4) A epêntese vocálica e as palavras proparoxítonas: estudo sincrônico e diacrônico - Gílson Chicon ALVES (UFPB)

CI 23 - SALA ZÉLIA GATTAI 1

Coordenador: Danniell Carvalho (UFBA)

- 1) Um olhar sobre os modais *dever*, *haver de* e *ter de* na história do português - Maria de Lourdes CRISPIM e Maria Francisca XAVIER (Centro de Linguística da Universidade Nova de Lisboa)
- 2) A expressão de obrigação em peças teatrais dos séculos XIX e XX: uma análise histórica - Jeane Maria Alves de MENDONÇA (UFC)
- 3) Um exercício de sintaxe diacrônica: contando a história de *ter de* / *ter que* - Marcus Vinicius LUNGUINHO (USP)
- 4) Estruturas com *ter* e *haver* em anúncios de jornais maranhenses do século XIX - Conceição de Maria de Araújo RAMOS (UFMA) e José de Ribamar Mendes Bezerra (UFMA)

CI 24 - SALA ZÉLIA GATTAI 2

Coordenador: Milena Brito (UFBA)

- 1) Da lingüística histórica à lingüística contemporânea: breve trajetória dos estudos do texto Marcilene Oliveira SAMPAIO (UNEB)
- 2) Da carta ao editorial: o percurso sócio-histórico de uma tradição discursiva - Suélen Sales da SILVA (UFRJ)
- 3) Cartas de leitor do século XIX em periódicos recifenses: *usus* e *historiae* - Thiago Trindade MATIAS (UFPB)
- 4) Noticiando os fatos ao longo da história: uma abordagem sistêmico-funcional dos traços de mudança e permanência Cleber Alves ATAÍDE (UFPB)

DIA 28 DE JULHO DE 2009

DAS 14h00 ÀS 15h30 - SESSÕES DE COMUNICAÇÕES COORDENADAS

CC 11 - SALA GUIMARÃES ROSA

A INTERFACE DO PORTUGUÊS COM OUTRAS LÍNGUAS:

EMPRÉSTIMOS E HIBRIDIZAÇÕES

Coordenador: Décio Torres CRUZ (UFBA)

- 1) Estrangeirismos: globalização e empréstimos lingüísticos recentes - Décio Torres CRUZ (UFBA)
- 2) As entre-fronteiras do alemão e do português no sul do Brasil - Denise Chaves de Menezes SCHEYERL (UFBA)
- 3) Nominção e sobrenominação de negros livres e libertos na Bahia do século XIX - Luciana Moreira DIAS (UFBA)

CC 12 - SALA FERNANDO PESSOA 1

O ESTUDO DE FENÔMENOS DE MUDANÇA NUMA PERSPECTIVA SOCIOFUNCIONALISTA: A QUESTÃO DO MÉTODO

Coordenadora: Edair Maria GORSKI (UFSC)

- 1) Atuação do princípio do uniformitarismo em construções com alçamento - Edair Maria GORSKI (UFSC)
- 2) De *As Vinhas da Ira* à fala de Florianópolis: indícios de gramaticalização - Maria Alice TAVARES (UFRN)



PROGRAMAÇÃO

- 3) O pretérito mais-que-perfeito em mudança: uma análise das categorias tempo, aspecto e modalidade do século XVI ao século XX - Márluce COAN (UFC)
- 4) Critérios para a constituição de *corpora* diacrônicos para o estudo de fenômenos de gramaticalização - Raquel Meister Ko. FREITAG (UFSE)

CC 13 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

NATUREZA E EXTENSÃO DE FENÔMENOS (MORFO)SINTÁTICOS NO PB: REVISITANDO ALGUNS PROBLEMAS EMPÍRICOS PARA UMA TEORIA DA MUDANÇA LINGÜÍSTICA

Coordenadora: Izete Lehmkuhl COELHO (UFSC)

- 1) Transição, encaixamento e avaliação no fenômeno de variação da concordância verbal de terceira pessoa do plural no português de Santa Catarina - Isabel de Oliveira e Silva MONGUILHOTT (UFAM)
- 2) Transição e encaixamento do pronome *você* no português de Santa Catarina - Izete Lehmkuhl COELHO (UFSC) e Patrícia Graciela da ROCHA (UFSC)
- 3) Encaixamento lingüístico da próclise no português escrito em Santa Catarina nos séculos XIX e XX - Marco Antônio MARTINS (UFSC)
- 4) O preenchimento do sujeito no português escrito de Santa Catarina: uma abordagem do problema do encaixamento - Sueli COSTA (UFSC)

SESSÃO CC 14 - SALA FERNANDO PESSOA 2

A SINTAXE DA CONCORDÂNCIA INTRA E INTERLINGÜÍSTICA

Coordenadora: Telma Moreira Vianna MAGALHÃES (UFAL)

- 1) Aspectos da sintaxe dos pronomes pessoais em português brasileiro - Danniell da Silva CARVALHO (UFBA)
- 2) Algumas notas sobre o estatuto do -se e a concordância sujeito-verbo em frases passivas no português brasileiro - Jair Gomes de FARIAS (UFAL)
- 3) A concordância de adjetivos atributivos e predicativos no português brasileiro - Maria Denilda MOURA (UFAL)
- 4) A realização da concordância em português brasileiro - Telma Moreira Vianna MAGALHÃES (UFAL)

CC 15 - SALA FERNANDO PESSOA 3

Coordenadora: Eliana Pitombo TEIXEIRA (UEFS)

- 1) A marcação de posse referente à primeira pessoa do plural: elementos para a caracterização sociolingüística do português do Brasil - Silvana Silva de Farias ARAÚJO (UEFS)
- 2) A indeterminação do sujeito no português angolano - Eliana Pitombo TEIXEIRA (UEFS)
- 3) A formação do português popular feirense: o caso da variação entre formas pronominais de segunda pessoa do singular - Norma Lúcia Fernandes de ALMEIDA (UEFS)
- 4) Duas bordas do Atlântico que abordam histórias afins: um estudo de estruturas do português em uma reconstituição da formação das variedades angolana e brasileira - Raimundo Eneidino dos SANTOS (Universidade de Macau)

CC 16 - SALA FERNANDO PESSOA 4

ESCOLARIZAÇÃO E PADRONIZAÇÃO LINGÜÍSTICA: UM OLHAR SOBRE A BAHIA DOS SÉCULOS XVIII E XIX

Coordenadora: Noemi Pereira de SANTANA (UNIFACS e UFBA)

- 1) *A nova escola para aprender a ler, escrever e contar* (1722): cartilha para uso no ensino das primeiras letras nas escolas setecentistas - José Carlos de Araújo SILVA (UNEB)
- 2) Movimentos sociais na Bahia do século XIX e a escolarização como meio de adestramento - Marta Maria Leone LIMA (UEFS)
- 3) Escolarização e padronização lingüística na Bahia do século XIX - Noemi Pereira de SANTANA (UNIFACS e UFBA)
- 4) Império e civilização: notas acerca do método lancasteriano e o ensino da língua no Brasil do século XIX - Ricardo Nascimento ABREU (UFBA)



PROGRAMAÇÃO

CC 17 - SALA GRACILIANO RAMOS OS TEXTOS E SUA IMPORTÂNCIA PARA O CONHECIMENTO DO PENSAMENTO CIENTÍFICO BRASILEIRO

Coordenadora: Rita de Cássia Ribeiro de QUEIROZ (UEFS)

- 1) Periódicos do século XIX: arauto dos abolicionistas - Maria da Conceição Reis TEIXEIRA (UNEB)
- 2) Antônio Ferrão Muniz de Aragão e a sua contribuição para os estudos filológicos - Rita de Cássia Ribeiro de QUEIROZ (UEFS)
- 3) A edição de textos modernos e os estudos linguísticos: por uma caracterização do filólogo-lingüista - Rosa Borges dos SANTOS (UNEB e UFBA)

CC 18 - SALA ZÉLIA GATTAI 1 ASPECTOS DO PORTUGUÊS POPULAR BRASILEIRO: UMA ABORDAGEM SOCIOLINGÜÍSTICA

Coordenadora: Telma ASSIS (UFBA)

- 1) Análise preliminar da variação na concordância nominal de número no português popular do interior do Estado da Bahia - Cléber Tourinho de SANTANA (UFBA)
- 2) A variação na flexão de caso dos pronomes pessoais no português popular do interior do Estado da Bahia - Elisângela dos Passos MENDES (UFBA)
- 3) "Os portugueses dizem ir à cidade. Os brasileiros, na cidade. Eu sou brasileiro": um caso de regência no português popular do interior da Bahia - Telma ASSIS (UFBA)
- 4) Comparando o português popular brasileiro com o galego - Xoán Carlos LAGARES (UFF)

CC 19 - SALA JOSÉ DE ALENCAR LITERATURA: PERFORMANCES DA LÍNGUA

Coordenadora: Antonia Torreão HERRERA (UFBA)

- 1) *O Iauaretê*: entre a linguagem e o silêncio - Evelina de Carvalho Sá HOISEL (UFBA)
- 2) Trânsitos linguísticos na literatura brasileira - Lígia Guimarães TELLES (UFBA)
- 3) Utopia da linguagem: linguagem e silêncio em textos de Clarice Lispector - Antonia Torreão HERRERA (UFBA)
- 4) *A Arte de Mundo*: palavras e formas plásticas - Mirella Márcia Longo VIEIRA LIMA (UFBA/CNPq)

CC 20 - SALA ZÉLIA GATTAI 2 CENAS DA HISTÓRIA DO PB: AFRICANISMOS, ARABISMOS E ARCAÍSMOS

Coordenadora: Maria do Socorro Silva de ARAGÃO (UFPB)

- 1) Africanismos no português do Brasil - Maria do Socorro Silva de ARAGÃO (UFPB)
- 2) Arabismos portugueses do campo religioso: a herança portuguesa e a contribuição malê - Samantha de Moura MARANHÃO (UFPI)
- 3) Arcaísmos presentes na linguagem regional popular cearense - Maria Silvana Militão de ALENCAR (UFC)

CC 21 - SALA DRUMMOND DE ANDRADE LÍNGUA, HISTÓRIA, POLÍTICA E CULTURA NAS MINAS GERAES DO SÉCULO XVIII **Coordenadora: Soélis Teixeira do Prado MENDES (UFMG)**

- 1) A utopia de uma língua pura: linguagem e política nas Minas do século XVIII - Adriana ROMEIRO (UFMG)
- 2) A base léxico-toponímica "capão" e suas variações diatópicas e diacrônicas em território mineiro - Maria Cândida Trindade Costa de SEABRA (UFMG)
- 3) A concordância variável em manuscritos setecentistas de Minas Geraes - Soélis Teixeira do Prado MENDES (UFMG)

CC 22 - SALA CASTRO ALVES VARIAÇÃO E MUDANÇA NAS PÁGINAS DE JORNAIS PAULISTAS **Coordenadora: Rosane de Andrade BERLINCK (UNESP - Araraquara)**



PROGRAMAÇÃO

- 1) A ordem dos clíticos em textos jornalísticos paulistanos - Caroline Carnielli BIAZOLLI (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 2) Os usos dos tempos verbais em jornais nos séculos XIX e XX: um estudo das formas do pretérito-mais-que-perfeito no português paulista - Juliana Bertucci BARBOSA (UFTM)
- 3) Preposições em dois tempos: embates entre norma e uso no início dos séculos XX e XXI - Rosane de Andrade BERLINCK (UNESP - Araraquara)
- 4) Imprensa Negra paulista: relações linguísticas e sociais - Sabrina Rodrigues Garcia BALSALOBRE (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)

DIA 28 DE JULHO DE 2009

DAS 16h00 ÀS 18h00 - MESAS-REDONDAS

MESA 6 - SALA FERNANDO PESSOA 1

LÉXICO

Coordenador: Américo Venâncio Lopes MACHADO FILHO (UFBA)

- 1) O léxico do português do Brasil em dicionários - Maria da Graça KRIEGER (UFRS/CNPq)
- 2) Efeitos da (nova) ortografia no léxico do português - Enilde Leite de Jesus FAULSTICH (UnB)
- 3) A edição semi-paleográfica da versão portuguesa do *Livro da vida de Cristo* (1495) - Michael Jones FERREIRA (Universidade de Georgetown)
- 4) Lexicografia histórica e questões de método - Américo Venâncio Lopes MACHADO FILHO (UFBA)

MESA 7 - SALA FERNANDO PESSOA 2

TRADIÇÕES DISCURSIVAS

Coordenador: Afranio Gonçalves BARBOSA (UFRJ/CNPq)

- 1) Tradições discursivas: fundamentação teórica de um termo - Johannes KABATEK (Universidade de Tübingen)
- 2) Tradições discursivas e tratamento de *corpora* históricos: desafios metodológicos para o estudo da formação do português brasileiro - Afranio Gonçalves BARBOSA (UFRJ/CNPq)
- 3) Tradições discursivas: caminhos e descaminhos de um modelo - José da Silva SIMÕES (USP)

MESA 8 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

ENSINO DE LÍNGUA PORTUGUESA

Coordenadora: Edleise Mendes Oliveira SANTOS (UFBA)

- 1) Ensino de português língua estrangeira / EPLE: a emergência de uma especialidade no Brasil - José Carlos Paes ALMEIDA FILHO (UnB)
- 2) A língua e a escola na Bahia no século XIX: um olhar sobre materiais didáticos - Emília Helena Portella Monteiro de SOUZA (UFBA)
- 3) O conceito de língua em perspectiva histórica: reflexos no ensino e na formação de professores de português - Edleise Mendes Oliveira SANTOS (UFBA)
- 4) Problemas e tendências no trabalho com a língua portuguesa no ensino básico - Stella Maris BORTONIRICARDO (UnB)

MESA 9 - SALA ZÉLIA GATTAI

MORFOSSINTAXE DO PORTUGUÊS BRASILEIRO

Coordenadora: Zenaide de Oliveira Novais CARNEIRO (UEFS)

- 1) PE e PB: a orientação para o discurso não é um factor de variação sintáctica - João COSTA (Universidade Nova de Lisboa)
- 2) O português são dois ... ou três? - Mary Aizawa KATO (UNICAMP/CNPq)
- 3) A ênclise na história do PB: uma mudança fracassada - Zenaide de Oliveira Novais CARNEIRO (UEFS) e Charlotte GALVES (UNICAMP/CNPq)
- 4) A perda dos predicados complexos sintáticos no português - Sônia Maria Lazzarini CYRINO (UNICAMP/CNPq)



PROGRAMAÇÃO

MESA 10

GRAMATICALIZAÇÃO - FERNANDO PESSOA 3

Coordenadora Sônia Bastos Borba COSTA (UFBA)

- 1) From scrambling to weak pronoun to clitic - Ian ROBERTS (Universidade de Cambridge)
- 2) O funcionamento das conjunções correlativas “sem cabeça”: o caso do “que” consecutivo - Marcelo MÓDOLO (USP)
- 3) Lexicalização e gramaticalização: processos independentes ou complementares? - Therezinha Maria de Mello BARRETO (UFBA)
- 4) Adverbiais espaciais e temporais portugueses: trajetos léxico-semânticos - Sônia Bastos Borba COSTA (UFBA)

DIA 28 DE JULHO DE 2009

DAS 18h00 ÀS 18h30 - SESSÃO DE PAINÉIS

PAINEL 25

A realização do objeto direto anafórico na escrita padrão: diferenças e semelhanças entre América e Europa

Cíntia de Andrade NUNES (UFF)

PAINEL 26

A variação haver/ter em estruturas existenciais na norma culta feirense

Jan Carlos Dias De SANTANA (UEFS)

PAINEL 27

E agora José, Maria, Antônio, Manuel...? A herança antroponímica portuguesa patente em um documento setecentista

Aline Santos BARRETO (UFBA)

PAINEL 28

A posição do sujeito nas passivas analíticas e adjetivas na história do português

Elaine Alves Santos MELO (UFRJ)

PAINEL 29

A lingüística histórica e o ensino da língua portuguesa

Waleska Oliveira MOURA (UFBA)

PAINEL 30

Edição e estudo de quatro comédias portuguesas: as obras de Francisco Sá de Miranda e António Ferreira em evidência

Catarina Rocha SOARES (UFBA)

PAINEL 31

O sistema TMA no crioulo guianense de Caiena: discussões preliminares

Daniela Moraes de JESUS (UFBA)

PAINEL 32

Algumas considerações sobre a fala cotidiana de imigrantes brasileiros na Guiana francesa: o emprego do modo indicativo

Edina Mendes QUARESMA (Instituto de Ensinos Superiores da Guiana Francesa)

PAINEL 33

Estudo das sibilantes em manuscritos catalanos oitocentistas

Flávia Silva MASTRELLA (UFG)

PAINEL 34

Influência da fala na escrita de estudantes da 4ª série do Ensino Fundamental I

Gisele Mota SANTOS (UNEB)

PAINEL 35

Estrangeirismos e empréstimos: uma perspectiva antroponímica

Irani Sacerdote de Souza SILVA (UFBA)

PAINEL 36



PROGRAMAÇÃO

A anteposição do sujeito nas construções passivas com se na escrita padrão: uma análise contrastiva entre o português brasileiro e o português europeu

Lorena da Silva BASTOS (UFF)

PAINEL 37

A microestrutura dos nomes germânicos no dicionário etimológico da língua portuguesa, de Antenor Nascentes

Letícia Laxon FERREIRA (UFBA)

PAINEL 38

Tipos de clíticos em textos impressos do século XX

Lorena Rosa SANTOS (UEFS)

PAINEL 39

Aspectos morfossintáticos do português brasileiro em cartas oficiais da Paraíba do século XIX Maria Alba Silva CAVALCANTE (UFPB)

PAINEL 40

Estudo de antropônimos em registros de matrimônio dos anos de 1856 E 1857 na freguesia de São Braz de Taperoá

Maílson dos Santos LOPES (UFBA)

PAINEL 41

A evolução lingüístico-discursiva em anúncios de venda da publicidade cearense

Maria Edineuda Teixeira PINTO (UFC), Rebecca Ramos MEDEIROS (UFC)

PAINEL 42

Inventando nomes: a neologia antroponímica na Bahia contemporânea

Priscila Maria Possidônio de OLIVEIRA (UFBA)

PAINEL 43

O conceito das Tradições Discursivas aplicado a estudos em lingüística histórica

Rafaela Alves MELO (UFPB)

PAINEL 44

Trajatória do uso do pronome "lhe" em documentos baianos

Maria Rosane Passos dos SANTOS (UEFS)

PAINEL 45

Expropriação de nomes indígenas e africanos na história lingüística do Brasil

Sônia Cristina da Silva MARTINS (UFBA)

PAINEL 46

A ordem VS em construções inacusativas na escrita padrão do Português Brasileiro: um caso de estilo ou de gramática?

Thaís Maria Holanda JERKE (UFF)

PAINEL 47

A colocação dos pronomes em impressos feirenses do século XX

Tárcia Priscila Lima DÓRIA (UEFS)

PAINEL 48

As funções sintáticas de nós e a gente no português popular do município de Poções- BA Manuele Bandeira de MENEZES (UFBA)

PAINEL 49

Pontos de convergência nas sentenças do Português Brasileiro e do Black English

Bárbara Quelle Pereira CERQUEIRA (UNEB)

DIA 28 DE JULHO DE 2009

ÀS 18h30 - CONFERÊNCIA PLENÁRIA - AUDITÓRIO FERNANDO PESSOA

A QUANTITATIVE APPROACH TO COMPARATIVE HISTORICAL SYNTAX

Anthony Kroch

Universidade da Pensilvânia



PROGRAMAÇÃO

DIA 29 DE JULHO DE 2009

DAS 10h30 ÀS 12h00 - SESSÕES DE COMUNICAÇÕES INDIVIDUAIS

CI 25 - SALA DRUMMOND DE ANDRADE

Coordenador: Juliana Soledade Barbosa Coelho (UFBA)

- 1) Estruturas transitivas com os verbos *dar* e *vender* em documentos notariais castelhanos dos séculos XII e XIII - Erick de Aquino SANTANA (USP)
- 2) A distribuição de *per/par* no Cancioneiro de Cavaleiros - Antonio Augusto DOMINGUEZ CARREGAL (Universidade de Santiago de Compostela)
- 3) *A Demanda do Santo Graal*: reflexões sobre o campo bibliográfico ideal de uma importante obra do espólio medieval português - Laurete Lima de GUIMARÃES (UFBA)
- 4) Variação no indivíduo e na comunidade no século XIV - Odete Pereira da Silva MENON (UFPR)

CI 26 - SALA GRACILIANO RAMOS

Coordenadora: Therezinha Maria de Mello Barreto (UFBA)

- 1) Um estudo léxico-semântico do vocabulário da cana-de-açúcar na obra *Cultura e Opulência do Brasil* - Adriana Pereira SANTANA (UFMS)
- 2) O vocabulário do vestuário feminino em documentos setecentistas mineiros - Gracinéa Imaculada OLIVEIRA (UFMG)
- 3) Da literatura de cordel para o texto teatral: uma análise das variantes - Ludmila Antunes de JESUS (UFBA) e Rosa Borges dos SANTOS (UNEB e UFBA)
- 4) O vocabulário político-social no texto teatral: um estudo - Isabela Santos ALMEIDA (UFBA)

CI 27 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

Coordenadora: Iracema Luíza de Souza (UFBA)

- 1) Geolingüística e diacronia: variação lexical e ensino de língua portuguesa - Irenilde Pereira dos SANTOS (USP)
- 2) A geolingüística e a possibilidade de um estudo diacrônico da língua portuguesa - Adriana Cristina CRISTIANINI (UNIBAN)
- 3) A influência da fala na escrita de estudantes do ensino fundamental - Geisa COSTA (UFBA)
- 4) A relativa resumptiva do português brasileiro contemporâneo: um fenômeno de mudança - Adriana Stella Cardoso LESSA-DE-OLIVEIRA (UESB)

CI 28 - SALA FERNANDO PESSOA 1

Coordenador: Aurelina Ariadne Domingues Almeida (UFBA)

- 1) Agente na estrutura argumental e na derivação: abordagem em semântica lexical - Brulino Pereira de SANTANA (UESB)
- 2) Turpilóquio e humor através dos tempos - Carmen Maria FAGGION (UCS)
- 3) Os sentidos da paixão: mudanças semasiológicas - Nanci ROMERO (Instituto Federal de Educação, Ciência e Tecnologia de São Paulo)
- 4) Considerações acerca da polissemia verbal, à luz da semântica cognitiva - Elisângela Santana dos SANTOS (UNEB)

CI 29 - SALA FERNANDO PESSOA 2

Coordenador: Emília Helena Portella de Souza (UFBA)

- 1) Aspectos da gramaticalização do verbo *chegar* - Ediene Pena FERREIRA (UFPA)
- 2) Gramaticalização e transitividade em contextos de conversação/oralidade com o verbo *pegar* - Rebeca Cerqueira Andrade de ALCÂNTARA (UFBA)
- 3) Gramaticalização do verbo *ver* em construções sintáticas complexas - Cristina dos Santos CARVALHO (UNEB)
- 4) Gramaticalização de *-mente* em português: reexame de um caso clássico - Maria Antonieta Amarante de Mendonça COHEN (UFMG)



PROGRAMAÇÃO

CI 30 - SALA FERNANDO PESSOA 3

Coordenador: Edivalda Alves Araújo (UFBA)

- 1) Chamam-me complexo: desmistificando o predicador *chamar* nas narrativas portuguesas dos séculos XV e XVI - Gilcélia de Menezes da SILVA (UNICAMP)
- 2) Predicadores simples e complexos no português - Márcia dos Santos Machado VIEIRA (UFRJ)
- 3) Construções de controle objeto em português arcaico - André Marcílio Carvalho de AZEVEDO (UFBA)
- 4) A categoria de elemento gerado por movimento e/ou gerado na base do objeto frontado nas estruturas de topicalização do português clássico - Alba Verôna Brito GIBRAIL (UNICAMP)

CI 31 - SALA CASTRO ALVES

Coordenadora: Norma da Silva Lopes (UNEB)

- 1) Poder e imagem: análise sócio-pragmática das formas de tratamento no teatro - Sabrina Lima de SOUZA (UFRJ)
- 2) As formas de tratamento na família brasileira dos séculos XIX e XX: um estudo sobre o emprego das formas lingüísticas para a construção de papéis sociais - Ana Carolina Morito MACHADO (UFRJ)
- 3) *Nós e a gente* - camaleões pronominais? - Ivanilde da SILVA (UFSC)
- 4) Motivações semântico-pragmáticas na gramaticalização das construções completivas - Gisele Cássia de Sousa (UNESP)

CI 32 - SALA FERNANDO PESSOA 4

Coordenadora: Silvana Silva de Farias Araújo (UEFS)

- 1) Um estudo diacrônico do uso do pronome *eles* no PB - Elizete Maria de SOUZA (UFMG)
- 2) "Cê vai viajar? Tu vai deixá quem chorano, heim?": o uso do "tu" e do "você" no português falado no Maranhão - Cibelle Corrêa Béliche ALVES (UFC)
- 3) A variação das formas *tu* e *você* em Santo Antônio de Jesus (BA) - Ludinalva Santos do AMOR DIVINO (UNEB)
- 4) "Onde é que TU tava onde é que tava TU": uma abordagem geo-sociolingüística da referência à 2ª pessoa em capitais do Nordeste e do Sul, dados do Projeto ALiB - Viviane Gomes de DEUS (UFBA)

CI 33 - SALA GUIMARÃES ROSA

Coordenadora: Cláudia Tereza Sobrinho da Silva (UFBA)

- 1) O /-s/ em coda silábica no português no português rural afro-brasileiro - Gredson dos SANTOS (UFBA)
- 2) A realização do fonema lateral palatal em capitais nordestinas: uma análise a partir de inquéritos do Projeto ALiB - Ana Paula Batista CARNEIRO (UFBA)
- 3) Vogais médias pretônicas em Piranga e Ouro Branco: análise lingüística e sócio-histórica - Melina Rezende DIAS (UFMG)
- 4) A nasalização no falar de Fortaleza dos Nogueiras - Gisélia Brito dos SANTOS (UFG)

CI 34 - SALA JOSÉ DE ALENCAR

Coordenador: Klebson Oliveira (UFBA)

- 1) Estudo de diacríticos no códice setecentista *Memória Histórica da Capitania de São Paulo*, de Manoel Cardoso de Abreu - Renata Ferreira COSTA (USP)
- 2) A (orto)grafia da língua portuguesa em manuscritos brasileiros do século XVIII - Phablo Roberto Marchis FACHIN (USP)
- 3) Variação grafemática em documentos em português durante o século XVIII - Maria Bernadete Gonçalves dos SANTOS (UFU)
- 4) As características ortográficas dos autos de querela da Capitania do Ceará do século XIX - Emília Maria Peixoto FARIAS (UFC)

CI 35 - SALA ZÉLIA GATTAI 1

Coordenador: Norma Lúcia Fernandes de Almeida (UEFS)



PROGRAMAÇÃO

- 1) Tradições discursivas em editoriais da imprensa paulistana de bairro: um estudo diacrônico dos recursos avaliativos - Paulo Roberto Gonçalves SEGUNDO (USP)
- 2) Tradições discursivas em jornais paulistas: evolução de gêneros textuais em uma perspectiva diacrônica - Alessandra Castilho Ferreira da COSTA (USP)
- 3) Tradições discursivas e rezas tradicionais - Maria Cristina de ASSIS (UFPB)
- 4) Performance e memória coletiva nas vozes discursivas dos benditos populares - Lucrécio Araújo de SÁ JÚNIOR (UFPB); Alessandra Gomes Coutinho FERREIRA (UFPB)

CI 36 - SALA ZÉLIA GATTAI 2

Coordenadora: Eliana Mara Chiossi (UFBA)

- 1) As vogais pretônicas do português arcaico: um estudo fonológico a partir da variação gráfica nas "Cantigas de Santa Maria" - Juliana Simões FONTE (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 2) A observação da música e do texto das Cantigas de Santa Maria no estudo da prosódia do português arcaico - Daniel Soares da COSTA (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 3) O campo lexical da sexualidade em cantigas satíricas galego-portuguesas - Itatismara Valverde MEDEIROS (UFBA)
- 4) Notas sobre [*eu digo mal, com'ome fodimalho*], de Pero da Ponte: estudos filológicos - Arivaldo Sacramento DE SOUZA (UFBA)

DIA 29 DE JULHO DE 2009

DAS 14h00 ÀS 15h30 - SESSÕES DE COMUNICAÇÕES COORDENADAS E SESSÕES DE COMUNICAÇÕES INDIVIDUAIS

CC 23 - SALA FERNANDO PESSOA 4

RELAÇÕES DE FOCO NO PORTUGUÊS DO BRASIL

Coordenadora: Maria Luíza BRAGA (UFRJ)

- 1) A relação entre articulação tema-rema e coordenação na gramaticalização de uma construção de foco no PB - Angélica RODRIGUES (Universidade Federal de Uberlândia)
- 2) Construções clivadas no português do Brasil - Maria Luíza BRAGA (UFRJ)
- 3) Relações pragmáticas de foco em construções complexas - Sanderléia Roberta LONGHIN-THOMAZI (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 4) A interface gramaticalização e perspectiva textual interativa no estudo do item *assim* - Lúcia Regiane LOPES-DAMÁSIO (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)

CC 24 - SALA FERNANDO PESSOA 1

ASPECTOS DA FORMAÇÃO DO PORTUGUÊS POPULAR: BRASIL E ANGOLA

O LÉXICO: USO E DESUSO, EIS A QUESTÃO

Coordenadora: Márcia Verônica Ramos de Macêdo SOUSA (UFAC e UFBA)

- 1) As designações para os pescadores e os apetrechos de pesca na comunidade de Baiacu (Vera Cruz - Bahia): um estudo preliminar sobre o campo onomasiológico de 'moço' - Cristiane Fernandes MOREIRA (UFBA)
- 2) O léxico no *krónus*: a palavra e os significados perdidos no tempo - Márcia Maria SANTOS (Colégio Gregor Mendel)
- 3) Aspectos do léxico regional no *Atlas de Sergipe II*: um estudo diatópico - Márcia Verônica Ramos de Macêdo SOUSA (UFAC e UFBA)
- 4) A linguagem dos pescadores em três comunidades baianas: análise lexical do campo semântico "acidentes geográficos" - Thais Dultra PEREIRA (UFBA)

CC 25 - SALA FERNANDO PESSOA 2

UM MONARQUISTA E UM REPUBLICANO NA ARENA LINGÜÍSTICA

Coordenadora: Marilza de OLIVEIRA (USP)

- 1) Realização do clítico "se" em sentenças finitas e não-finitas em escritos de Luís Pereira Barreto e Eduardo da Silva Prado - Giovanna Ike COAN (USP) e Marilza OLIVEIRA (USP)



PROGRAMAÇÃO

- 2) As estratégias de preenchimento do objeto nos textos Luís Pereira Barreto e Eduardo da Silva Prado - Hosana dos Santos SILVA (USP)
- 3) A ordem de constituintes sentenciais em textos de Luís Pereira Barreto e Eduardo da Silva Prado - Priscilla Barbosa RIBEIRO (USP) e Marilza OLIVEIRA (USP)
- 4) Gramática brasileira nos textos de Luís Pereira Barreto e Eduardo da Silva Prado? - Marilza de OLIVEIRA (USP)

CC 26 - SALA DRUMMOND DE ANDRADE

VARIAÇÃO SINTÁTICA NO PORTUGUÊS AFRO-BRASILEIRO: CONDICIONAMENTOS SOCIAIS E ESTRUTURAIS

Coordenadora: Vívian ANTONINO (UFBA)

- 1) A concordância verbal e nominal em comunidades afro-brasileiras: uma análise de fatores extralinguísticos - Vívian ANTONINO (UFBA)
- 2) Ordem verbo-sujeito: uma análise sociolingüística em comunidades afro-brasileiras do estado da Bahia - Lanuza Lima SANTOS (UFBA)
- 3) O uso do artigo definido diante de nomes próprios e possessivos em comunidades afro-brasileiras no interior do estado da Bahia - Luanda Almeida Figueiredo de OLIVEIRA (UFBA)
- 4) Vozes do quilombo: a influência africana na formação do português popular do Brasil Fernanda Barboza de LIMA (UFPB)

CC 27 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS

ANÁLISE DO LIVRO DIDÁTICO DE PORTUGUÊS SOB A ÓTICA DE ESTUDOS LINGÜÍSTICOS ACADÊMICOS

Coordenadora: Renata Lemos CARVALHO (UNIME)

- 1) A regência verbal no livro didático: descrição tradicional ou realidade lingüística? - Karine Araújo SILVEIRA (UNIME)
- 2) Concordância nominal de número: realidade lingüística e livro didático - Renata Lemos CARVALHO (UNIME)
- 3) O livro didático favorece a escrita com autonomia? - Sandra Cerqueira Pereira PRUDÊNCIO (UNIME) e Sílvia Santos da Silva GONÇALVES (UNIME)
- 4) Da tradição gramatical às ciências da linguagem: a língua na história do currículo - Marcos Bispo dos SANTOS (UFBA)

CC 28 - SALA FERNANDO PESSOA 3

RETRATO SOCIOLINGÜÍSTICO DO PORTUGUÊS EM TRÊS FENÔMENOS VARIÁVEIS: CONCORDÂNCIA NOMINAL, DEMONSTRATIVOS E OBJETO DIRETO ANAFÓRICO

Coordenador: Niguelme Cardoso ARRUDA (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)

- 1) O paralelismo formal existente entre a concordância nominal e a concordância verbal - Natália Cristina OLIVEIRA (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 2) Verificando a realização do objeto direto anafórico em um *continuum* de escolaridade - Niguelme Cardoso ARRUDA (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 3) Um estudo descritivo-comparativo dos pronomes "este/esse" e "isto/isso" nas variedades portuguesa e brasileira do português - Talita de Cássia MARINE (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)

CC 29 - SALA GUIMARÃES ROSA

A TRÍADE RETÓRICA NA ARGUMENTAÇÃO

Coordenador: João Antônio de SANTANA NETO (UNEB)

- 1) O *páthos* na argumentação do *Castelo Perigoso* - João Antônio de SANTANA NETO (UNEB)
- 2) Cartas do Senado: *ethos* e argumentação - Gilberto Nazareno Telles SOBRAL (UNEB)
- 3) O *lógos* na argumentação do texto religioso - Jaciara Ornélia Nogueira de OLIVEIRA (UNEB)

CI 39 - SALA CASTRO ALVES



PROGRAMAÇÃO

Coordenadora: Ilza Maria Ribeiro (UFBA)

- 1) Diacronia do latim ao português: o caso das orações completivas - Heloísa Maria Moreira Lima SALLES (UnB) e Jane Adriana Ramos Ottoni de CASTRO (UnB)
- 2) Orações gerundivas na história do português: questões de ordem de palavras - Alexandra FIÉIS e Maria LOBO (Centro de Linguística da Universidade Nova de Lisboa)
- 3) Mudança sintática no português brasileiro: ordenação do vocativo na sentença em quatro sincronias - Juliana Costa MOREIRA (UFMG)
- 4) Posição relativa de circunstanciais de tempo, modo e lugar - Maria da Conceição PAIVA (UFRJ)

CI 40 - SALA GRACILIANO RAMOS

Coordenadora: Josane Oliveira (UEFS)

- 1) Valor semântico-pragmático e função gramatical de alguns conectores em textos jurídicos dos séculos XIII e XIV - Maria Clara Araújo Barros GREENFIELD (FLUP)
- 2) A constituição do advérbio juntivo-adversativo “contudo” a partir de dados dos séculos XVI a XVIII - Tatiana Mazza da SILVA (UNESP - Júlio de Mesquita Filho)
- 3) As construções conjuncionais e a tipologia textual no português paulista dos séculos XIX e XX - Celso Massato KOBASHI (USP)
- 4) Os demonstrativos no português arcaico: constituição e funcionamento - Alex Batista LINS (UFBA)

CI 41 - SALA ZÉLIA GATTAI 1

Coordenadora: Aurelina Ariadne Domingues Almeida (UFBA)

- 1) Dicionário Histórico do Português do Brasil: um modelo de dicionário histórico - Clotilde de Almeida Azevedo MURAKAWA (UNESP - Júlio de Mesquita Filho).
- 2) A “botica da natureza” no Dicionário Histórico do Português do Brasil (séculos XVI-XVIII): o erário mineral (1735), fonte para a história do léxico brasileiro - Maria Filomena GONÇALVES (Universidade de Évora)
- 3) Oposição entre origem e motivação nas unidades fraseológicas - Rosemeire Selma MONTEIRO-PLANTIN (UFC)
- 4) Reflexões em torno da origem das unidades fraseológicas - Maria Eugênia Olímpio de Oliveira SILVA (UFBA)

CI 42 - SALA ZÉLIA GATTAI 2

Coordenador: Dante Lucchesi (UFBA)

- 1) Mudança no paradigma de concordância do PB - Lilian SOUSA (UNICAMP)
- 2) Sentenças copulares e concordância no português brasileiro: mudança de parâmetro? - Marcelo Amorim SIBALDO (UFAL)
- 3) Sintaxe diacrônica no português do centro-oeste brasileiro: do século XVIII aos dias atuais - Dalmo Vinícius Coelho BORGES (UnB)
- 4) Cortadoras, mas nem tanto: relativas esdrúxulas em PB - Sinval Araújo de MEDEIROS JÚNIOR (UESB)

CI 43 - SALA FLORBELA ESPANCA

Coordenadora: Iraneide Santos Costa (UFBA)

- 1) O violino, da Itália para a România: contatos linguísticos e culturais - Thiago César Viana Lopes SALTARELLI (UFMG)
- 2) “A cada canto, seu Espírito Santo”: o percurso dos termos da Festa do Divino Espírito Santo, dos Açores do século XVIII ao Maranhão contemporâneo - Maria de Fátima Sopas ROCHA (UFMA)
- 3) O léxico dos trabalhadores na produção artesanal de fogos em Muniz Ferreira - BA - Evanice Ramos Lima BARRETO (UFBA)
- 4) Itinerário do uso e variação de *nós* e *a gente* em textos escritos e orais de alunos do ensino fundamental da rede pública de Florianópolis - Ana Kelly Borba da Silva BRUSTOLIN (UFSC)

CI 44 - SALA JOSÉ DE ALENCAR

Coordenadora: Norma Lúcia Fernandes Almeida (UEFS)



PROGRAMAÇÃO

- 1) O futuro do subjuntivo nas cantigas medievais portuguesas: um estudo funcionalista sobre modalidade e subordinação - Diana Liz REIS (UFSC)
- 2) Sobre as estruturas alternativas à expressão de modalidades típicas do subjuntivo no português clássico e contemporâneo - Rosana Ferreira ALVES (UNICAMP)
- 3) Variação e mudança aquém e além mar: o aspecto progressivo no português dos séculos XIX e XX - Núbia Graciella Mendes MOTHÉ (UFRJ)
- 4) A categoria de aspecto e as perífrases de ir + infinitivo: o catalão e o português - Paula da Costa SOUZA (USP)

DIA 29 DE JULHO DE 2009

DAS 16h00 ÀS 18h00 - MESAS-REDONDAS

**MESA 11 - SALA ZÉLIA GATTAI
MORFOSSINTAXE DO PORTUGUÊS BRASILEIRO**

Coordenadora: Maria Eugênia Lamoglia DUARTE (UFRJ/CNPq)

- 1) Sobre variação e mudança no português do Brasil: aspectos morfofossintáticos - Dinah Maria Isensee CALLOU (UFRJ/CNPq)
- 2) A representação dos sujeitos de "referência estendida": um estudo diacrônico - Maria Eugênia Lamoglia DUARTE (UFRJ/CNPq)
- 3) *Senhor*: um novo pronome? - Jânia Martins RAMOS (UFMG/CNPq)
- 4) Os caminhos trilhados por *você*... em cartas cariocas (século XIX-XX) - Célia Regina dos Santos LOPES (UFRJ/CNPq)

**MESA 12 - SALA
FILOLOGIA - SALA FERNANDO PESSOA 1**

Coordenadora: Célia Marques TELLES (UFBA/CNPq)

- 1) Linguística Histórica e Filologia - Clarinda de Azevedo MAIA (Universidade de Coimbra)
- 2) Como el-rei D. Afonso foi curado por Santa Maria - Ângela Vaz LEÃO (PUC - MG)
- 3) Dos cancioneros miscelâneos aos *Liederbücher*: problemas de edição da lírica profana galego-portuguesa - Risonete Batista de SOUZA (UFBA)
- 4) A expressão do alocutário no *De Re Coquinaria* - Célia Marques TELLES (UFBA/CNPq)

**MESA 13 - SALA FERNANDO PESSOA 2
GEOLINGÜÍSTICA NO BRASIL**

Coordenadora: Jacyra Andrade MOTTA (UFBA/CNPq)

- 1) Dois momentos da Geolingüística no Brasil: o APFB e o ALiB - Jacyra Andrade MOTTA (UFBA/CNPq)
- 2) Dados geolingüísticos diacrônicos e sincrônicos do campo semântico do corpo humano - Vanderici de Andrade AGUILERA (UEL/CNPq)
- 3) O rural e o urbano na história do português do Brasil: o que revelam os atlas lingüísticos - Aparecida Negri ISQUERDO (UFMS/CNPq)
- 4) O que nos revelam as brincadeiras infantis sobre o português do Brasil? Estudo contrastivo entre os dados do ALiB e dos atlas já publicados no Brasil - Silvana Soares Costa RIBEIRO (UFBA)

**MESA 14 - SALA FERNANDO PESSOA 3
FONOLOGIA**

Coordenadora: Myrian Barbosa DA SILVA (UFBA)

- 1) Mudanças na realização de /r/, /rr/ em português - Volker NOLL (Universidade de Münster)
- 2) A fluida história das líquidas em português - Emílio Gozze PAGOTTO (USP)
- 3) Monotongação de ditongos: realidade lingüística e social - Dermeval da HORA (UFPB/CNPq)
- 4) Pistas de mudanças fonéticas na ortografia do português - Myrian Barbosa da SILVA (UFBA)

MESA 15 - SALA GREGÓRIO DE MATTOS



PROGRAMAÇÃO

CONTATO LINGÜÍSTICO NA FORMAÇÃO DO PORTUGUÊS BRASILEIRO

Coordenadora: Norma da Silva Lopes (UNEB)

- 1) O desenvolvimento de regras de concordância variável em variedades de português a partir de modelos-estímulos (*inputs*) diferentes - Alan BAXTER (Universidade de Macau) e Norma da Silva LOPES (UNEB)
- 2) Fluxos e contrafluxos: movimentos sociolingüísticos da comunidade de fala brasileira - Anthony Julius NARO (UFRJ/CNPq) / Maria Marta Pereira SCHERRE (UFES/CNPq)
- 3) A deriva secular na formação do português brasileiro uma visão crítica - Dante LUCCHESI (UFBA/CNPq)

DIA 29 DE JULHO DE 2009

DAS 18h00 ÀS 18h30 - SESSÃO DE PAINÉIS

PAINEL 50

As construções com objeto duplo no português popular do interior do estado da Bahia

Camila Ferreira de MELLO (UFBA)

PAINEL 51

Uma análise histórica das formações parassintéticas /en/- x -ecer e a- x -ecer: abordagem pela lingüística cognitiva

Ana Carolina Mrad de Moura VALENTE (UFRJ) e Caio César Castro da SILVA (UFRJ)

PAINEL 52

Novas palavras incorporadas no léxico dos estudantes da rede pública de ensino de Santo Antônio de Jesus

Alane Cristina Souza SILVEIRA (UNEB)

PAINEL 53

As vogais médias pretônicas em duas áreas distintas do falar baiano

Alexandra da Cruz de OLIVEIRA (UNEB)

PAINEL 54

O uso e funcionamento das citações bíblicas em latim

Andréia Batista LINS (UESB)

PAINEL 55

O mapeamento geo-sociolingüístico da palatalização /l/ na Região Norte

Daniela Silva de OLIVEIRA (UFPA)

PAINEL 56

A expressão da 1ª pessoa do plural em falantes de Alagoinhas

Ângela José dos SANTOS (UNEB)

PAINEL 57

Volume II do Dietário do Mosteiro de São Bento da Bahia: problemas de transcrição

Anna Paula Sandes de OLIVEIRA (UFBA)

PAINEL 58

Pequeno vocabulário: o léxico dos terreiros na Bahia de Jorge Amado

Bárbara Cristina Mercês dos SANTOS (UEFS)

PAINEL 59

O sistema pronominal em Feira de Santana (1900 - 2008): o caso do 'tu'

Denise Branco CERQUEIRA (UEFS)

PAINEL 60

O português oitocentista em catalão: estudo de escripturas publicas de bens de raiz

Gisele Martins SIQUEIRA (UFG)

PAINEL 61

A monotongação na norma culta feirense

Gracielli Fabres de ARAÚJO (UEFS)

PAINEL 62

Tratamento de *corpora* de periódicos oitocentistas brasileiros: estratégias discursivas no Correio Braziliense

Margareth Cristina VIEIRA (UFRJ)

PAINEL 63



PROGRAMAÇÃO

Regimento dos oficiais das cidades, vilas e lugares destes reinos: estudo do léxico de um documento jurídico-administrativo do português do século XVI

Hérvickton Israel de Oliveira NASCIMENTO (UFBA)

PAINEL 64

Multimodalidade e tradição discursiva em anúncios dos séculos XX e XXI do refrigerante Guaraná Antártica

Maria Coeli Saraiva RODRIGUES (UFC)

PAINEL 65

O latim em Sermões de Frei Domingos: análise qualitativa e quantitativa

Jaqueline Carvalho Martins de OLIVEIRA (UFBA)

PAINEL 66

Vocabulário de repressão política no livro "O que é isso companheiro?", de Fernando Gabeira Josenilda Brandão COSTA (UEFS)

PAINEL 67

Notícias sobre a constituição de um corpus lingüístico de Feira de Santana-BA

Juliana Azevedo GOMES (UEFS), Rosiane Silva de ALMEIDA (UEFS), Siméia Daniele Silva do CARMO (UEFS)

PAINEL 68

O grifo nosso: a presença de uma imagem mitológica no Livro de Aforamentos do Mosteiro de São Bento da Bahia

Lívia Borges Souza MAGALHÃES (UFBA)

PAINEL 69

O vocabulário africano no livro *Tenda dos milagres* de Jorge Amado

Maria David SANTOS (UEFS)

PAINEL 70

O discurso da norma nas gramáticas do séc. XVI: a tentativa de unir um povo em torno de uma língua nacional

Rogério Luid dos SANTOS (UFBA) e Alan Lobo de SOUZA (UFBA)

PAINEL 71

O sistema pronominal em Feira de Santana (1900-2008): um estudo do "a gente"

Mônica Araújo CRUZ (UEFS)

PAINEL 72

Edição interpretativa da *Coronica do Condestabre de Purtugal*: aspectos da onomástica de uma obra quinhentista

Lisana Rodrigues Trindade SAMPAIO (UFBA)

PAINEL 73

Considerações sobre a identidade lingüística do crioulo guianense

Valérie de Castro MACHAT (UFBA)

PAINEL 74

Distribuição geo-sociolingüística de /l/ nos dados do ALiB-Norte

Wilker Melo da SILVA (UFPA) e Daniela Silva de OLIVEIRA (UFPA)

DIA 29 DE JULHO DE 2009

ÀS 18h30 - CONFERÊNCIA PLENÁRIA - AUDITÓRIO FERNANDO PESSOA

LUSOFONIA: UTOPIA OU QUIMERA?

Carlos Alberto Faraco

Universidade Federal do Paraná